



COSINZCANA

REVISTA ILUSTRATĂ SAPTAMÂNALĂ



REDACTOR: SEBASTIAN BORNEMISA

Anul IV. — Nr. 2.

Abonamentul: Pe an 12 cor. Pe $\frac{1}{2}$ an 6 cor.
România 30 lei. — America 3 dollari. — Germania 15 M.

Orăştie, 18 Ianuarie 1914.



Capul lui Mihai-Viteazul, așezat în local special construit în acest scop.

— Vezi mai pe larg pe pag. 24. —

ALMANAH, ORI ALTCEVA?

Dl Sebastian Bornemisa, redactorul și editorul revistei „Cosinzeana”, a avut la 1911 fericita idee de-a publică un „Almanah al scriitorilor dela noi”, adică al scriitorilor ardeleni. Motivul, care l-a îndemnat să publice o astfel de carte, nu a putut fi speranța unui căștig bun, realizat din vindearea cărții, nici asigurarea pe seama sa a unor măgulitoare epite, ca de pildă „scriitor și editor”. Dacă d-l Bornemisa recunoaște singur, că a avut de gând „a prezintă publicului românesc de pretutindeni mănușnichii scriitorilor români în viață, din Transilvania, Ungaria și Bănat” noi nu ne putem mulțumi numai cu această deslușire și credem, că motivele d-lui Bornemisa au avut un izvor mai ascuns, care descoperit, ne descopere la rândul său și nouă o stare de lucruri destul de tristă.

Astăzi știe toată lumea, că numai foarte puțini români de dincolo cunoscă scările lui Cosbuc și ale lui Slavici, înainte de ce marii scriitori au fost chiamati la București. Și dacă în vremea noastră nu s-ar fi afirmat mișcarea literară dela „Sămănătorul”, în felul în care s'a afirmat, credem că și recunoașterea altor scriitori ardeleni rămași la noi, cum sunt Goga, Agârbiceanu, Ciura, Ec. Pitiș, Maria Cunțan, Ion Borcia, s'ar fi întârziat cu mulți ani, cu toate că multe alte împrejurări au mai contribuit la răspândirea bunului nume, de care se bucură astăzi cu toții.

Aici trebuie căutat adevaratul motiv, care l-a îndemnat pe d-l Bornemisa, să publice Almanahul. Dl Bornemisa știe, că Români de dincolo sunt insuficient informați despre viața literară și științifică a

românilor din Ungaria. De aceea „Almanahul scriitorilor dela noi” trebuia să servească ca o operă de informație sigură. El trebuia să dea în rându-i ntâi informații biografice și bibliografice, și numai în al doilea rând intenția editorului a putut fi și aceasta: să arate cu ce au contribuit ardelenii la dezvoltarea și îmbogățirea literaturii românești. S'ar putea zice, — fără să vreau a ascunde în vorbele mele o intenție răutăcioasă — că prin almanah se faceă literaturii românești ardeleni, *o reclamă*.

Almanahul a avut ghinionul, să apară tocmai într'o vreme, când conflictul icsat între „Tribuna” și Comitetul Național, se declarase pe față. Astăzi se poate vorbi despre acest conflict cu obiectivitate, dând drept fiecărui atât, cît i se cucine. Deci: Almanahul a tratat prea mașter, și în ton și în informație, zioul „Românul”, pentru să dea informații cu atât mai bogate despre „Tribuna” numai pe motivul, că editorul Almanahului simpatiză cu gruparea de la „Tribuna”. În schimb „Românul”, care trebuia să plătească cu aceeași monedă, nu recunoaște însemnatatea apariției acestui almanah și vorbește despre el ca despre „un simplu calendar à la N. D. Popescu”. „Românul” mai arată, cu drept cuvânt, că *Almanahul* nu dă notiție despre *toți* scriitorii ardeleni și compune o listă de vre-o 28 de însi, cari au fost trecuți cu vederea, între ei: Slavici, I. Gorun, A. C. Popovici, I. Corbu, Dr. Val. Braniște, Dr. E. Dăian, Enea Hodoș, etc. etc. Însă d-l Bornemisa se plângese în prefacța Almanahului, că mulți scriitori nu au luat în seamă apelurile trimise, în cari li se cereau

informațiile biografice și bibliografice. Prin urmare scriitorii erau vinovați. De aceea nimenei nu va stă azi la „ndoială să declare, că înălțul Almanah, să cum a fost edat, nu corăspunde tuturor așteptărilor, că el a fost numai un *bun început*. Și cu toate acestea, Almanahul a servit și ziarelor noastre și autorilor de articole, ca un bunisori izvor de informație și astfel l-am văzut adeseori citat în coloanele ziarelor noastre.

Ideealui Bornemisa a fost luată și de „Societatea scriitorilor români” din București, care tocmai se înființase. Secretarul ei, dl E. Găleanu, tipări asemenea un Almanah pe 1912, pe care și domnia-sa îl privesc numai „ca un început”. Lipsesc de fapt și din acesta „nume scumpe nouă tuturor”, dar fiindcă dincolo lumea nu se găsia în toiu unei lupte, care ar fi angajat pe toți scriitorii, ca la noi, Almanahul lor a fost primit cu mai multe simpatii.

Se stabileau deci în același an *două* tipuri de almanahuri. Înălțul, al nostru: cu portrete, cu notițe biografice și bibliografice autentice, fiindcă erau date de își scriitorii; cu mici contribuiri literare; cu însirarea tuturor revistelor și ziarelor ce apăreau la noi și la urmă cu un calendar. Al doilea, al scriitorilor din România: cu portrete, (mai interesante și mai bine reușite decât cele din Almanahul ardelen; poate și scriitorii sunt mai interesanți și mai bine reușiti decât ai nostri?), cu contribuiri literare; dar fără informații biografice și bibliografice. Lipsă cu totul capitolul despre „Presă” și calendarul.

Ar fi fost interesant, dacă în același an s'ar fi găsit și în Bucovina un editor, care să fi alcătuit un almanah al scriitorilor bucovineni și basarabeni,



Târgul dela Găina. E vestit în toată țara *Târgul dela Găina*, în creerii Munjilor-Apuseni, unde se adună odată 'n an, vara, tot ce au Moții mai frumos: flăcăi și fete, bărbați și femei și bâtrâni, — și căt cumpără, căt își petrec, căcă targul e imprenat și cu petrecere în grupe colo și colo. I se și zice mai mult *târgul de jete* dela Găina, căci se leagă aci multe dragosti, ce se sfârscă cu căsătorie. Târgul se ține pe un loc foarte frumos, în vîrf de munte, romantic, — de aceea și aleargă la el popor foarte mult, tot gătit de sărbătoare. — Arătăm azi câteva chipuri dela acest targ vestit. Începem cu chipul de sus, care ne arată: la stânga o parte a targului, la dreapta caii Moților, prinși de pociumbi ori impedecaj, de-o parte 'n câmp,

și dacă Almanahul bucureștinian ne-ar fi dat și numele scriitorilor macedoneni.

Di Bornemisa nu a continuat publicarea Almanahului; „Societatea scriitorilor români” da. Se impune întrebarea: Ne oprim aici?

Ar trebui să ne oprim, dacă nu ne-am da seamă în mod critic de ceeace au voit să fie aceste almanahuri și de motivele, cari le-au luat dreptul de viață. Chiar și numai o superficială comparație cu *calendarele*, ne va lămурpe pe deplin. Răsfoiți calendarul „Minervei” de pildă, și ve-ți vedea că el încă dă portrete și contribuții literare, ca și Almanahul „Societății scriitorilor”. Dacă partea literară a calendarului ar fi mai bine îngrijită, el ar putea înlocui oricând Almanahul.

Nu ve-ți găsi însă în nici un calendar de astăzi informațiile biografice și bibliografice și capitolul despre Presă, pe care le dă Almanahul lui Bornemisa. Si numai prin această parte a sa, Almanahul își legitimează apariția față de tot felul de cărți apărute până acum. Si tată de cărțile de istorie literară, întrucât Almanahul are în

vedere numai pe scriitorii în viață.

Atunci ce-ar trebui să se facă? Di Bornemisa ar trebui să facă din Almanah o operă de pură informație biografică și bibliografică. La început poate nu ar renunță la portrete, pentru că se păstrează viu interesul publicului mare față de o carte, care nu l'ar prea atrage prin cuprinsul ei, până când și-ar asigură un număr suficient de cumpărători stabili. Almanahul va cuprinde biografiile tuturor scriitorilor români, fără deosebire de țară. Spre scopul

acesta di Bornemisa își va ușură numai munca, dacă va căuta să-și găsească tovarăși-editori în România și Bucovina, cari s'ar îngrijii de adunarea materialului relativ la scriitorii de-acolo. Cățiva ani în rând, Almanahul va avea încă multe lipsuri. Vor lipsi de pe paginile lui numele celebre ale acelor scriitori, cari crescându-se semizei, așteaptă ca fiecare român să le cunoască — fără să fi auzit, ori să fi cunoscut vreodată — biografia și nesfărșitul sir al tuturor operelor. Aceștia vor fi puțini. Cei mai mulți, aproape toți, vor înțelege incurând, că a dă informații exacte despre viață și munca ta, nu însemnează să-ți cântă singur ditirambi. Almanahul rămânând o operă de pură informație, s'ar reținea de orice aprecieri subiective ale scrierilor și scriitorilor. El ar cuprinde în ordine alfabetică numele tuturor poetilor, povestitorilor, dramaturgilor, ale învățătilor, ziariștilor, ale autorilor de cărți didactice, cu un cuvânt al tuturor scriitorilor, cari au contribuit *real* la imagozirea și dezvoltarea culturii românești. Un lexicon al tuturor portătorilor de condei din zilele noastre, cari își au parte la de muncă în viață literară a Românilor de pretutindeni.



Călare și pe jos, în haine curate, ca la biserică, — în drum spre Găina.



Tineri excursioniști, cari, atrași de curiositate, de faima târgului dela Găina, merg și ei, cu traistele de turiști în spate, spre acel târg.

Un „Wer ists“ al Nemților sau un „Who who“ al Englezilor.

Cine ni l'ar da și nouă nu ar săvârși o muncă de prisos.

Dr. Al. Bogdan.

□ □ □

Relicviile scumpe ale neamului. Printre cele mai prețioase rămășițe sfinte din istoria neamului românesc, este fără îndoială *Capul lui Mihai Viteazul*, eroul plin de neastămpăr, care alergă după planurile cele mai mari războinice, chiar planuri, ce treceau peste puterile lui! Ucis de Basta pe câmpia Turzii, în Transilvania, capul lui a fost dus în Tara-Românească și așezat cu toată pompa și cinstea la Târgoviște, în „Turnul dela Chindia...“

Acum s'a construit la București, în Mănăstirea Dealului, un locaș deosebit, special, pentru păstrarea scumpei relicvi, naționale, — și în primăvară, în luna lui Martie, capul eroului va fi așezat cu deosebită pompă în locașul anume construit pentru păstrarea lui cu sfîntenie, așezat așa, ca să poată fi văzut de lumea ce va cerceta sfântul lăcaș.

Toți mai mulță lume cere la București scoaterea la iveau a Viteazului, care la 1600 intrunise, pe o clipă macar, pe *toft Români* sub Domnia lui: pe Munteni, pe Moldoveni și pe Ardeleani! Ba își aşezase chiar reședința la *Alba-Iulia*, unde venise cu toată familia și fusese primit cu triumf, și de-aci cărmui, scurt timp, treburile Domniei, pe care tare și-o intinsese.

Vom aduce la timpul său amanunte și ilustrații dela sărbările care se vor da în jurul acestei scumperile a neamului.



Autorul Giocondei.

Acum când Franța și toată lumea cultă se bucură, că Gioconda a fost regăsită, numele nemuritorului ei autor este din nou pe toate bunele. Cei mai mulți îl cunosc pe Leonardo da Vinci numai ca artist, dar Italianii nu-l consideră numai ca pe cel mai mare pictor al Renascerii. Locomitorii plăuirilor din Lombardia șiu, că lui și datoresc ei sistemul fecond de irigațiiune, care a făcut din această regiune una din cele mai bogate ale pământului. Leonardo da Vinci, inginer agronom: Faptul acesta pare curios.

În realitate, el a fost un inginer militar, un arhitect, un muzician, un poet și un savant. El a desăvârșit tipul, probabil unic în istoria omenei, al „omului complet“. În orientare direcțione am urmări etapele spiritului omeneșc, am găsit urmele lui da Vinci. Noi îl cunoaștem mai ales ca pictor, fiindcă și-a dus arta până la o perfecțiune, pe care nu credem că s'ă mai fi ajuns altii. Pe savant îl cam uilem din cauza progresului științei, progres atât de repede și de precipitat, încât păstrăm în memorie numai numele cele mai recente.

Fără îndoială că pictura îl preocupa cel mai mult pe Leonardo. Copil, el învăță să fie profesor gramatica, aritmetică și desenul, și improviza versuri. Însinofindu-se pe liră. Dar era mai ales atras de pictură. Cu toate acestea, ca și cum geniul său ar fi simili, că o viață de om nu-i va ajunge pentru a pătrunde toate misterile naturei, el nu se poate hotărî niciodată a se mărgini la o singură preocupare. Si grăje diversitățile întreprinderilor sale, el reușî să fie un precursor în toată puterea acestui cuvânt.

El începe prin a îl ceea ce numim astăzi un atlet complet. Om frumos și bine făcut, el își cultiva corpul pentru a posedea estetica mușchiulară, care-l plăcea așa de mult la ceilalți. El excela în călărie, în scrimă, în fot, la toate exercițiile de forță și de agilitate.

Spiritu lui îndrănește, în acele simpuri de glorie războinică, fu sedus de arta militară. Când se hotărîră, să între la curtea lui Ludovic Sforza, — căci nu era bogat, — Leonardo scrise prințului o scrisoare extraordinară, în care și lăudă proprile sale merite și capacitate.



Târgul de oale în marele târg de pe muntele Găina.



Două fete și o nevastă din Abrud la târgul de pe Găina.

Nici o ambiiție nu-i pără prea înaltă: în toate excelă. Lista lucrărilor, pe care proiectă să le realizeze în beneficiul lui Ludovico Sforza, este de o amplioare aproape extravagantană. În scrisoarea lui el promile prințului, că-i va construi punți, fortărețe, vase de războli, indestrucțibile și inexpugnabile; că-i va fabrică tunuri, cari să se încarce pe la spate și să răspândeaască materii inflamabile. Lar în timp de pace, da Vinci îi fărgăduia lui Sforza, că va fi cel puțin egalul tuturor arhitectilor, inginerilor, savanților și artiștilor lumii.

Prințul îl chemă pe Leonardo la curtea sa, unde artistul se simți în mediu său, înconjurat de faptul, la care finează așa de mult.

Dar în dosul omului de societate și al poetului de salon, savantul își urmărește sărăcire lucrările lui. Contemporanii nostri atât de îndrăgostiți de higienă, ar găsi întrânsul un ilustru predecesor. Orășele medievale nesănătoase, neregulate, „nelogice”, îl jigneau. El desenă planul unui oraș rațional, un fel de Cosmopol, în care estetică străzilor, frumusețea caselor și largimea grădinilor se împreună cu o admirabilă salubritate și cu o minunată rețea de canaluri subterane.

În decursul călătoriei, pe care o făcă prin Italia centrală în societatea protectorului său, el stabili o hartă a regiunilor parcuse. Și harta aceasta așa cum a fost ea întocmită, fac din el adeveratul fondator al hartografiei.

Leonardo își exercită mai ales activitatea în științele exacțe. Și în

direcția acesta el a fost un maestru. Aceasta, nu fiindcă ea ar fi întricat suma științelor dobândite până atunci în matematică bunăoară, ci fiindcă întrăză în aceasta un izvor de aplicații universale. Continuator al lui Archimede, mecanica îi pasiona; el, presimțea înfrânsa idealul științei, cu o sută de ani înainte de Galileu și cu cincizeci de ani înainte de Descartes. Teoria pârghiei emisă de el a fost confirmată de atunci de toate progresele științelor aplicate. Lui i se doaresc legile fundamentale ale dinamicei, acele ale mișcării uniforme, ale cădării corpurilor, ale vaselor co-

municante, etc. El a fost îňădăastronomul cel mai perspicace al vremei lui și geologul cel mai luminat. Leonardo da Vinci a dovedit cel dinăldă, că fosilele nu trebuesc considerate ca niște „capricii ale naturii”, ori ca rezultatul „influențelor cerești” ci ca niște depozite ale apelor preistorice.

Recentele lucrări asupra aviației au revelat în el pe precursorul indisutabil al aeroplanelui.

Iașă, care fu genial aproape su-prauman, căruia i-o datorăm pe Gioconda. Eternul portret al marelui florentin va lumi din nou cu zimbetul ei misterios muzeul Luvrului din Paris. Cu regăsirea lui, lumea artistică din toate părțile și răsăușită.

D. M.

□ □ □

Misterul dela Passy.

Intr-o din zilele trecute, întrând din întâmplare în loja portului care îngrijește de imobilul în care locuiesc, l-am găsit acolo pe comisarul de poliție, venit să anchezete. Am auzit o parte din întrebările pe care le-a pus portarului casei. Mai întâi de toate să a interesa de aparatul telefonic instalat în lojă. I-a cercetat numărul și s-a interesat apoi de toate apartamentele provăzute cu telefon. După aceea, a cerut lămuriri asupra chiriilor: nu lipsea nici unul din ei?



Și din Bihor se trage lume multă la târgul de pe Găina. Aci să văd bihoreni dăți jos de pe tren și plecând pe jos mai departe spre Găina. Portul lor unguresc, puțin simpatic, bate la ochi și-i deosebește de Moți în tot târgul.



Târgul de cojoace de pe muntele Găina.

La nimeni nu răsunaseră vreodată strigătele de ajutor pe la ceasurile două după amiază, astă vară, prin August?... și alte întrebări de acest fel. Când am eșit în stradă, eram perfect de edificat asupra vizitei domnului comisar. Ancheta lui, era fără îndoială referitoare la drama misterioasă dela Passy, despre care gazetele anunțaseră la timp.

Misterul care învalivă această dramă e departe de a se risipi, și din sutele de cazuri petrecute în realitate sau tratate prin romanele populare, puține sunt așa de senzaționale. Închipuiți-vă, o crimă petrecută în plină după amiază, în cartierul Passy, crimă a cărei victimă și al cărei autor au rămas necunoscuși. Cu toate acestea au fost oameni cari au auzit chemările de ajutor ale femeiei asasinate; printre ei și doi agenți polițieni. Strigătele acesteia însă, au fost curmate de o mână ucigașă. Ele au răsunat ca un apel suprem, dar inutil, că un apel surd de fantomă. Acei cari le-au auzit, le-au prins numai din cornetul unui telefon.

In 9 August, imi pare, pe la
ceasurile două după amiază, portăreas unui imobil din strada Michel-Auge, în cartierul Passy, a auzit sunând clopoțelul dela telefon. Imediat, femeia a pus receptorul la ureche și a întrebat cine o chemă; dar mâna-i a tremurat de oroare, când i-au ajuns la ureche cuvintele: „Chemati politia. Mă omoră... Sunătătatea...”

deja rănită la gât și la umeri... lute!, Ajutor!..." Glasul care rosti aceste vorbe era acela al unei femei, un glas răgușit în care tremurau accentele unei spaime ne-spuse. Numai decât, portăreașa făcu semn la doi agenți polițienești cari din întâmplare treceau tocmai în fața casei! Oamenii autorității intrără în grabă. Portăreașa puse u-nui din ei receptorul la ureche. Agentul mai auzi cuvintele: "La-sule!. Oh! mă asasinează!. Ajutor!.. Apoi un hor căd de durere răsună în telefon.

Poliștistul întrebă: „Aici e poliția, doamnă! Vă venim într'ajutor!.. Lute, spuneți-ne unde să vă găsim.” Dar în receptor vibră numai zgomotul unei lupte; apoi se auziră cuvintele: „Ajutor... Strada... Strada...” După aceea răsună un tipă ascutit, înfrorât, și se facă tăcere. La

toate sunetele clopoțelului electric al aparatului, la toate chemările agenților, nimeni nu mai răspunde nimic, iar domnișoara dela telefon, întrebată asupra numărului cu care fusese pus în comunicație imobilul cu No. 9, din strada Michel-Auge, nu pută să dea nici o deslușire.

Așa stau lucrurile, și aci se mărginește cunoștința poliției asupra unui asasinat ingrozitor. Nici un amânat nou nu s'a produs, care să arunce o rază de lumină asupra acestui nepătruns mister. Parisienii au afiat prin ziare de drama de la Passy, dar nici unul din milioanele de locuitori ai marelui oraș, n'a ajutat poliția cu vreo lămurire. Ni-meni nu stie nimic.

Autoritățile urmează să ancheteze. Prezența, în zilele trecute, a comisarului, în imobilul unde locuiesc, mi-o dovedește. Dar am impresia, că de-a lungul cercetării întregă Pa-risul, casă cu casă, poliția nu va descoperi nimic.

Si este stranii, intr'adevăr, când te gândești la căte mistere nu ascund mile de apartamente care compun metropola, mistere de nimici și stări, mistere oribile ori bizare, petrecute între omeneștile ființe. Unele din ele au loc, apoi trece, cad în uitare și nimici nu le află. Altele se descopăr mai târziu; dar interesul lor e atenuat de ani. Amintirea celor asasinați slăbește în imobile și înțările acelora care i-au cunoșcut.

În timpul acesta vieata își ur-



Drăguțele păsarele, de sigur un bărbătus și-o femeiușcă, își impart și miezul acela măricle pe care l'a luat în gură una din ele. Oare să nu simtă și să nu înțeleagă și ele, când, uite, așa-s de cu atrageara una față de alta, că-și impart și bucătura din gură. Văd că puternic și dulcele sentiment al iubirii e, care le fac să fie și ele atât de delicate una față de alta. Să în gunguritul lor și-or fi înțeleagând și graful, limba și

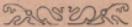


Cele mai noi ciudătenii ale Circului-Barnum: Cel dela stânga e un *Neamț* de 29 ani, cel mai gras om de pe lume. E de 714 îoni! Lângă el dsoara Lucia Lamouă, cu barbă ca bărbați, e născută în Ungaria și are azi 22 ani; al 3-lea e Cornel Bruns, cel mai nalt om din lume, de fel din Rusia, e de 22 ani, și e de 2 metri și 42 centimetri. A fost cel mai înalt soldat al armatei rusești. Al 4-lea e Cristian Keller, om de 60 ani, nalt de 90 centimetri. — Când se arată în circ, lasă de n'are publicul ce privi în ei!

mează cursul ei obișnuit, întreținătă de visele, bucuriile, râsul și lacrămile omenesci. Fiecare dintre noi își are simpatile, antipatiile, precupările lui proprii. Dramele strene ne interesează o clipă, apoi le uităm. Să ne gândim însă, că acei cari cad victimile vreunelui crime, sunt oameni ca și noi, a căror existență se curmă brusc, în urma unei lovitură neașteptate și atroce.

Sorța lor ar trebui să ne impresioneze, căci ea ar putea fi și a noastră. Sărmana femeii, spre pildă, ale cărei tipete de supremă chemare au fost aurizite în telefonul dela Passy: știm noi cine era ea? Poate că tineră, frumoasă, cu inimă iubitoare de tot ce e nobil?.. O mână asasină a tăiat firul zilelor ei. Un univers întreg s'a năruit odată cu dânsa. Moarteia ei însă nu ne interesează mai mult ca un capitol dintr'un roman-foileton!

A. C.



RÂNDURI MÂRUNTE

„Solia Satelor“ — încețează.
Foiașa poporala dela Cluj, care se pornise cu atât avant frumos și cu atâtă sorti de izbândă, — încețează. În două ani, cât a apărut, n'a putut prinde rădăcini destul de puternice

în massa poporului pentru care a fost pornită, și acum, în lipsă de sprijin, se stârge inceț, mulcum și linistit, aşa cum se stârge o luminare în bezna noptii. — Regretăm moarteia aceasta jâlnică a gazetei clujene, fiindcă oricum ar fi fost ea, a avut totuș un rost și a avut o misiune.

Făt-frumos din aer. Aurel Vlaicu a fost mult prea mare și de-o însemnatate prea epocală pentru noi, încât să se îfi scrii despre el de-a-juns. Intr-adevăr, în afară de carteapărăt la „Flacără“, până acum nu s'a mai tipărit nimic, ce să râmâne în brosură și să se popularizeze, despre viața, lupta și idealul acestui mare erou al nostru, fiindcă droia de articole publicate după moarte sa, resfirte așa cum sunt prin gazete, nu le putem socoti ca vecinice.

Dar despre Vlaicu trebuie să se scrie! Căci dupăcum la alte neamuri s-au scris și se mai scriu neconținut cărțile cu duiumul despre bărbați însemnăți, așa trebuie să se incerce macăr și la noi!

Întră cărțile și brosurile de popularizare, menite ca să trimită numele lui Vlaicu și însemnatatea acestui nume, socrumoi noi ca binevenită și povestea Dnei Leontina Ciura: *Făt-frumos din aer*. E o poveste duioasă, alegorică, a celui mai drag fiu al Ardealului nostru, în care inflorește încă mitul și suprarecul. De aceea bine a făcut Dna

Ciura că a povestit viața lui Vlaicu în forma astă mitologică, cu suprafiresc și cu ursitoare.

Dacă „Făt-frumos din aer“ va avea norocul să străbată în popor, povestea aceasta se va urzi mai departe, se va țesa și se va completa, iar peste ani de zile, când figura lui Aurel Vlaicu va deveni legendă, autoarea poate cu drept cu-vânt fi măngăiată, că a contribuit și dânsă la idealizarea marelui mort al zilelor noastre.

— Recomandăm broșura Dnei Ciura cetătorilor nostri, și-i rugăm să cumpere căt mai multe exemplare din ea, ca să le distribuie în popor. — Prețul unei bucată numai 24 bani. De vânzare la toate librăriile.

*

Carmen Sylva. În frumoasa poezie cu titlu aceasta a distinsului nostru colaborator I. U. Soriciu, publicată în numărul trecut, s'au strecurat două greșeli regreteabile, care supără foarte mult. Anume, în strofa a doua din sonetul II. s'a cules greșit: *mereu în loc de marea*, și *scrupe în loc de sceptru*. Strofa aceasta va fi deci astfel corectată:

„Un mărgărit bogat ce se înșiră...
„Căci El, de care-ascultă cerul, marea,
„Să-i revărsă spre tine îndărătare;
„Ti-a pus în mâni un sceptru și o liră.“

*

Razele X destăinuind secretul scrisorilor. Un nou efect al acestor miraculoase raze, eu ajutorul cărora poti întreări oasele din om și orice obiect stren de metal ajuș în corpul lui, semnalează savantul Dr. Hall-Edwards, specialist în razele Roentgen. Efectul acesta se dovedește de data aceasta asupra scrisorilor frumos sigilate, puse în pliuri netransparenți și bine ascunse ochiului omenesc. Că ajutorul lor, — spune Dr. Hall-Edwards, — poti citi perfect slovelor învelite în pliuri și nu-ți trebuie pentru aceasta, decât să fotografiezi scrisoarea și fotografia îți destăinuiește apoi tot ce păreă ascuns și de ce nu te puteai apropierea până acum, decât rupând pecetea și să facându-te în chipul acesta vinovat de destăinuirea secretului epistolelor...

Acest efect nou al razelor X va fi primit, de sigur, cu diferite sentimente de publicul mare. Atâtă bărbăți gelosi de nevestele lor se vor bucură, că li se dă ocazie să arunce pe ușor o privire în scrisorile private ale acestora și atâtea neveste vinovate vor tremură de frică, că li



Ilustrata de Anul-Nou, care a fost mai mult căutată astăzi la Bucureşti, este preafrumoasă a cărei chip îl dăm și noi aci. În original standard desfășurat, ce învaluează, bustul măndrei femeii ce intrușează România, este zugrăvit în *trei colori*, lângă ruda standardului și pătrună albastră, la mijloc cea galbenă pe care se desenează admirabil capul frumos și bustul femeiei, apoi în lature, pătră roșie ca focul. Hainele femeiei sunt și ele în colori potrivite, și călăreții colorați. — E foarte drăgușănă podobătoare pe masa fiecărui Român o astfel de ilustrată.

se va putea destăjui secretul scrișorilor, care de regulă trece prin mâna bărbaților fără ca aceștia să bănuiască macăr taina lor. Pentru toți aceștia, trebuie să amintim însă, că razeli X numai în corpul acela la efectul amintirii, dacă scrișorile sunt scrise cu un fel de cerneală umită. În alt caz nu pot face nici ele nici o istorie și deci și bucurările și temerile pot lipsi de-o camărtă.

ABONATII DE PROBĂ

carri au avut „Cosinzeana” pe ceste din urmă 3 luni de zile, dela 1 Oct. încoace, sunt rugați să iee la cunoștință, că această e cel din urmă număr ce li se mai trimit. Să binevoiască a trimite acum plata regulată pe 1914, pe jumătate de an sau pe un patră macar — Cei ce o au numai dela 1 Novembrie, o mai primesc până la 1 Februar.

Bancnote vorbitoare. Idealul fiecărui ministru de finanțe, de a fabrica astfel de bancnote, care să nu se poată falsifica, se pare că l'a ajuns acum un înger englez, cu numele A. E. Bawtree, căruia l-a reușit, ca să gătească în aşa fel bani de hârtie, că aceia pusi în un fonograf anume spre acest scop intocmit, să-și spună valoarea cu glas... Inginerul Bawtree și-a dovedit inventia aceasta înaintea unei comisii și cei de față au rămas frații de atâtă ingeniositate. Ci-pă marginile bancnotei sunt retele fine,

cam aşa cum sunt pe plăcile de gramofon, și, puse în fonograful lor special, grăiesc căteva cuvinte, între altele spunându-și și valoarea pe care o reprezintă. Dacă invenția lui Bawtree se dovedește și practică, atunci falsificarea bancnotelor și *eschisă* pe viitor, căci toate bancnotele care vor veni trebuie să fie

...E de remarcat din acest prilej, ca ingerul englez e un falsificator din cei mai de seamă. A falsificat într-un rând o tablă de mărci și punându-lătura de unea adevarată, a rugat o comisie de prințepători, că să arate ei sunt mărcele false și cări adevarăte. Și n-au putut nici aceștia să spună, atât de mare era asănumirea între ele. Dacă ar vrea ingerul Bawtree, ar putea căstiga milioane cu darul lui de falsificator, dar fiind om din cale-afară de omenie, nu folosește extraordinarul său talent, decât pentru lucruri bune și frumoase.

67.000 coroane pentru 63 secunde de luptă. E de necreuzit, — am zice noi, cari nu ne prea miscăm în afară de hotările acestei țări și nu ne prea interesăm de miscările sportive ale strainătații — ca pentru o luptă de 63 secunde, cineva să incaseze 67.000 coroane. Åsa am zice noi, cei cari nu știm că sportul în țările din apus a luat proporții de uriașe, cum ideu ne nu putem face. Să nu mergem departe. Ne oprim la capitala Ungariei, nu

mai, la Budapesta. Și în acest oraș în cazul său se dă matchuri între vreun club din Anglia și unul din țară, participă 10—20 mii de oameni. Aceasta în Budapesta numai, ca să nu mai vorbim de orasele mari ale străinătății, unde sportul a cucerit tota pătûrile sociale și unde pentru fiecare tînar și ofensă, să-l întrebă, dacă stie sau nu, sportul?

Din ramificațiile deosebite ale sportului nu ai putea spune, care e mai interesant. Sunt toate interesante: și fotbalul și inotul și boxul, căci toate deopotrivă delecțează ochiul, căruia î se dă prilej să admire energie fizică, agilitatea și dibâcă omului.

Sunt privitorii pasionați, pentru unele ramuri de sport, că n'ar lipsi dela un match pe lângă toate pie-decile, ce i's ar pune. Așa, cum sunt oamenii muzicali pasionați, cari n'ar putea durmî noaptea 'ntreagă, dacă cineva i-ar opri ca s'asculte cel puțin câteva minute muzică.

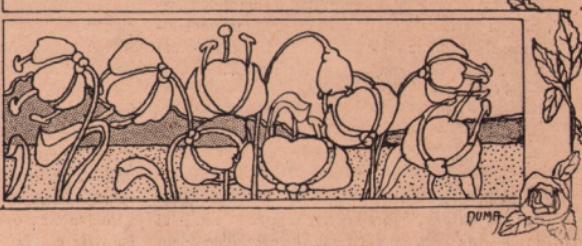
...E de început după acestea, ce interesează să trezit în publicul francez și englez vestea matchului, ce s'a dat între campionul englez Wels și francezul Carpenter, cei mai puternici luptători ai celor două națiuni. Lupta n'a durat, decât 63 secunde și aceasta i-a fost de ajuns francezului Carpenter — care n'are nici 20 de ani — spre a scoate din luptă pe redutabilul său potrivnic, pe care-l mai bătușe și astăziără, la expoziția din Gand. Englezii, deși cu amârăciune în suflet, au recunoscut totuși superioritatea forței franceze, al cărui neam la rândul său a jubilat, bineînteles, de bucurie.

Tinăruł Carpenter a fost viu felicitat de cele mai marcante personalități franceze pentru acest succes și afară de aceasta a mai primit și un premiu de 67.000 coroane din intrările la renumitul său match.

COLABORATORILOR NOSTRI

Rugăm pe toți colaboratorii revistei noastre, ca manuscrisele, pe care doresc să le publice în "Cosinzeana", să binevoiască a le trimite pe adresa redactorului nostru prim: **dl SEBASTIAN BORNEMISA**, în

BUDAPEST, VIII.
Kőfaragó u. 5. I. 7



PAGINI LITERARE

De departe.

De știi să crezi, tu cântă fericită,
Să tremure albastra nseninare.
Ce-l pasă că 'nre noi haine zodii
Au pus atâta crudă depărte?

Ce-l pasă, dacă mor atâtea clipe
Să nu ne-aduc solia împliniri,
Că toamna blandă freamăt amuște
Să scutură de floare trandafirii?

În mersu-i vajnic timpul surpu munții
Să stângă-ălător stele strălucirea,
Dar nu-i stăpân pe visurile noastre
Să nu ne poate sfârșâma iubirea.

Mâncunici de raze rupte vecinicei,
Ea ne 'noștește bland pe căi streine
Să gândurilor dă aripi de vultur,
Să zboare delă tine până la mine.

Să susfletul mărêz mil-l incunună
Cum curcubeul incunună zarea,
În fața legăturilor iubirii
Dispare timpul mort și depărtarea.

Să-acelaș foc speranța ne 'nfrâștește
Să dă puteri seninului avânt:
De știi să crezi, în patru părți de lume
Îndreaptă-ți mândră veselul tău cânt!...

I. U. SORICU



COPILUL NIMĂNUȚI

G. VLĂDESCU-ALBEȘTI

A fost găsit într'un revârsat de zori. Înfășurat într'o cărpă murdară, zdrențuită, cu capul gol și cu mânuștele, duse spre gură. Tipă, și lacrimile lui, care nu știau pentru ce curg, se revârsau peste tâmpale acoperite de bucle galbene, mătăsoase...

În ochii lui albastri, sfioși, ca două flori de ciocoare, în răsăritul soarelui, se zăreă nenorocul unui susflet, venit în lume, din porunca unei iubiri fără a-dăpost.

Eră o dimineață rece, cu un vânt uscat, care pătrunde până în mădularile oaselor.

Bruma căzuse pentru prima oară, în această toamnă, și acele de ghiată, se infișpese haine în frunze triste... Numai florile de tufănică, stau mai viațe, înfruntând cu puterea vieței lor tomnatice, vântul rece și pulberea de ghiată...

- Un copil lăpădat...
- Găsit în pragul bisericei.
- Fără nici o urmă...

Și în ziua aceea a stat mititelul, pe o măsuță în fața altarului, alături de icoana Magdalenei...

Doar, a avut și Ea un fecior, care a pătimit! A fost și El născut în ieșlea vitelor, măcar că o maică l-a purtat la sănul cald, îndurător și bună...

În tot satul nostru mare și bogat, s'a găsit un susflet de om sărac, cu nouă copii, și în susfletul lui s'a revârsat mila celor nouă...

A luat copilul bălai, înfășurat în zdrențele murdere, și l-a adăpostit în bordeul lui sărac, dar plin de milă și bunătate...

„Unde mâncă nouă guri, vine și a zecea... Poate că mititelul acesta, născut din păcate, avea și el dreptul la vieță, în ciuda unui tată necunoscut și a unei mame fără susflet...

Avea bietul om neodihnă în casă, dar în susfetul bun, vorbele celor răi, nu au crezare.

Mama celor nouă copii, se aprindea mai repede. Sunt nouă guri cari cer, și trebuie să le dai.

- Mi-ai adus arătarea în casă...
- Urgia și pacostea lumiei...
- Lăpădăturile oamenilor...

Omul își potolea repede tovarășa. I-arătă chipul Preacuratei, și zimbelul ei, cu ochii blâzni ai pruncului din brațe, o înduioșă.

- Să-l dăm la căinii... îi om și el...
- Să cel din brațele Fecioarei s'a născut în ieșie...
- A fost și el gonit de lume...

În susfletul lor se pogoră măngărea cerească, și copilul cu ochii albastri și bucle galbene, li se părea, că-i rupt din carneia lor...

* * *

Cad fulgi ușori de zăpadă, și în jocul razelor de soare, par fluturași de argint...

În vatra săracă a bordeiului din marginea satului, pâlpăe vreascurile, strânse în preajma unei ulcele. Miroș de mâncare caldă, nu lasă locului ceata celor nouă, și ei dău busna spre ușa tindei...

- Ni-e foame...
- Ni-e sete...
- Ni-e somn...
- Mă doare capul.
- Și pe mine...
- Mamă... ta... ta...

Femeea privește spre cer, căută cu ochii ei mari, înroșiti de fum, spre copaia, în care plângă un copil mic...

- Arătarea lumei... N'avem destui...

Iarăși i se opresc ochii în privirea blândă dela Icoană, și femeea tace. I s'a părut, că a văzut aveea mustăcarea, și în susfletul ei chinuit, s'a pogorât iarăși mila de mamă...

Să apropiească incetisori de leagănul copilului. I-a atins buzele arse și i-a dat să guste din ulcica cu lapte... Copilul strânge buzele și tremură... Ochii lui albastri privesc cu sfială, la femeea cu susfletul de ghiță... El nu pricpe nimic... Zimbește și întinde mânăușele...

Stăpânul bordeiului, e un om milos nevoie mare, din mila lui a dat, oricât l'au ajutat puterile... Sară venit din lume, să apropiească de copaie, și cu mâna lui, aspiră, a netezit fruntea mititelului...

Copiii lui se făceau rotocol, în jurul leagănului...

- Al cui?...
- Cine l'a adus?...
- De unde a venit la noi?...
- Să-l duci de-aici...

Tatăl îi sărătu pe toți, pe cel de-un anișor I-a propria ușor de fruntea „lepatătului”...

- Pupă coca...
- Puiu tati...

Copilul, apropia buzele, sărătu părul bălai, înțindea mânăușele și râdea blând.

Numei femeea, stă posomorâtă pe laiu de lângă vatră, și în privirile ei de mamă, se răzvărtează năcazul...

- Nu-l vezi că-i bolnav... Nu vrea nimic... Tipă totăziulică...
- Să-l duci de-aici...
- Să duci arătarea...
- Ne mânăncă norocul casei și al copiilor...

* * *

Noapte. În bordeiul din marginea satului, s'a făcut liniște. Doar candela mai pâlpăe, sub icoană. Fulgii de zăpadă cad mai des, și vântul ūeră mai tare. Pe la ferești, luminițele au început să dispare. Femeea din bordeiu, a aşezat cu îngrijire folul peste cei nouă copilași, a pus cîteva vreascuri pe vatră, și ruptă de oboseală, s'a lăsat tolănită pe laiu...

Mititelul, în copăiță, suspină, și tămpile lui zvâcneau, și îi strângă capul ca în clește.

Prinsă de oboseală și grije, femeea dormea dusă, și gândurile ei de noapte se împletește într'un vis urât:

S'a pomenit într'un camp întins, căt poate cuprinde privirea. Femeea era desculță, și campul plin de ghimpuri. Băteă un vânt, aşa de tare, că abăie își poate sprinji trupul, agățându-și mâinile de rădăcinile burzenilor. Și-vântul pără că aduce ploae și viscol, și trupul ei aproape gol, tremură, început cu acele de ghiță... În campul acela urlau lupii și tipete de om se ridicau ca un blestem grozav... I se pără că fulgeră înaintea ochilor, și că în lumina acestor fulgere, își vede copilași, și-i cheamă pe nume...

Îl vede în ghiarele unei matahale mari... Aude tipete, și copiii îi tind brațele și-o strigă pe nume... Vrea să se ridice, să-i scape, dar mijlocul ei e prins în lanțurile de fier, și lanțurile ard în văpăie de foc... Femeea gême, își zmulge părul, se zvârcolește... Vede sprijinindu-se, pe picioarele lui sălăbuște... Și copilul acesta i se pără că are aripi, și zboră. I se pără frumos, ca o minune... Un ingerăș... Înaintea ochilor ei se arată o prăpastie fără fund... Din prăpastia aceasta, apără o femeie, urâtă și bâtrână, ca mama pădurii de urâtă... Femeea aceasta i-a desințin mijlocul de lanțuri și i-a făcut semn să se apropie...

— Aici sunt păcătoasele lumiei...

— Șau lăsat copii pe drumuri...

Femeea zdrențuită și goală își duse palmele la ochi și lacrimile ei curgeau șiroaie.

— Și tu eşti o păcătoasă, — a adăugat bâtrâna și pocinind dintr'un biciu de foc, a dispărut în fundul prăpastiei...

Pe fereastra mică a bordeiului năvălă pulberea albă, a luminei... Ciucuri de ghiță, fintuji în șrasină, atârnau în preajma ferestrilor, zmâlnuite în flori de zăpadă.

Femeea din bordeiu, a tresărit speriată din somn. Și-a sters ochii înlăcrămati, și boabele de sudore de pe frunte. S'a uitat cu luare aminte la copilași, cari dormeau sub folul de cânepe, și nu-i venea a crede că sunt ei.

Îi ștă plângând, pe câmpia întinsă, rupți de oboseală și foame.

Trupul ei obosit, după o noapte de groază, se simțea slăbit, neputincios...

S'a lăsat incetisori de pe laiu, și îngunuchind în față Fecioarei, a rugat-o să ierte...

— N'a făcut nici un râu nimănui. Copiii și i-a crescut în milă și frica lui Dzeu.

Peste capul mititelului, nu-i venea a privi. De leagănul lui, s'a apropiească cu sfială. Ochiul lui albastri s'a deschis seninii și zimbitorii. Mânăușele lui s'a incins neputincioase, după grumazul femeei, și buzele lui s'a alipit lângă obrajii arși de dogoreala unui

vis urăt... L'a sărutat, ca pe primul ei născut, i-a măngăiat bucele părului mătăsos, și privind spre icoană, i s'a înrourat ochii în lacrimi...

Omul a rămas uimit, văzându-și femeia, lângă „lăpădătura satului”, și nu-i venea a crede.

— Îi om și el, — spuse femeea, șar fi păcat, să-l lăsăm să se prăpădească...

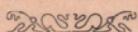
N'a îndrăznit însă niciodată, să-și spună visul urât, deși o urmăreă, ca o vedenie. Închină în toate serile căpătăiul, și nu uită să aprindă tămâie la zile mari...

Copilul nimănui, a crescut în bucuria și mila celor nouă, și în bordeul sărac, n'a mai fost sfadă pentru sufletul lui...

Se încălzeau cu toții în preajma vetrrei, și ascultau pe horn și erătura ascuțită a vântului rece...

Afară și zi de iarnă, și fluturii de ghiață ai zăpezii, cad liniștiți pe luciu ferestriilor, prelungându-se în picături, ca sudarea...

Nunai florile de tufănică, stau mai vioae, înfruntând cu puterea vieței lor tomnaticice, vântul rece și pulberea de ghiață...



Cântare.

...*Și-odată, frumoaso, treceam print' un loc
Cu arbori la margini de stradă,
Frumos se pornise fantastic joc
Al primilor fulgi de zăpadă...*

*Și-odată, frumoaso, treceam print' un loc
Frumos se pornise fantastic joc
Al primilor fulgi de zăpadă.*

*Sclipiană mărgărinte pe vântul pustiu
Topindu-se'n negura-albastră,
Grăbieau trecătorii — și 'n vers argințiu
O fată cântă la fereastră.*

*Muriau mărgărinte pe vântul pustiu,
Grăbieau trecătorii — și 'n vers argințiu
O fată cântă la fereastră.*

*Am stat pe vre-o clipă, privind abătut,
Cu gândul în negura zării.
— În sufletu-mi însă un strop a căzut
Din farmecul vag al cântării...*

*Am stat doar o clipă cu gândul pierdut
Și 'n sufletu-mi tainic un strop a căzut
Din farmecul vag al cântării...*

*Iar astăzi, frumoaso, stințheră lângă foc,
Cum tremură vântul pe stradă,
Aud par'c'un cântec prin dulcele joc
Al primilor fulgi de zăpadă...*

*Cu fruntea proptă stau trist lângă foc
Și-un cântec mă 'ncrearcă prin dulcele joc
Al primilor fulgi de zăpadă...*

T. MURĂȘANU

CE MI-A ȘI FĂCUT MIE COMETA HALLEY?

Domnul Victor Anestin, distinsul nostru astronom scrie un articolaș scurt, în care întrebă și spune apoi, că unde e azi cometa Halley.

Sunt aproape patru ani acum, de când n'am mai dat prin publicații noastre de numele acestei stele răřăcitoare și de aceea am celti cu mult interes articolașul dlui Victor Anestin, ca să aflu despre soartea acestei comete, care m'a lăsat și pe mine o noapte de parte de cuibul meu îngust și modest, pe care-l aveam pe-atunci într'o mansardă din capitală. Să aflu din spusele dlui Anestin, că Halley se găsește azi la o depărtare de 11 ori mai mare, decât c depărtarea dela noi până la soare. După cum se vede, a pornit la un drum lung, din care nu se va mai reînțorce de căt prin 1986 și cum eu nu mai am nici o nădejde, că voi mai vedea-o atunci și nici o teamă prin urmare, că voi murî asfixiat de gazurile ei otrăvicioase, mă plâng acum în linisile de năcuzurile, pe care mi le-a pricinuit...

Sosirea cometei Halley m'a scos și pe mine din drumul liniștit, pe care'l făceam dela mansardă până la universitate și într'o după-amiază m'am trezit, că pornesc îngândurat spre cheul Dunării, în loc să pornesc pe drumul știut, spre columnele uriașe, pe care se sprijinește cetatea științei. Mergeam agale, ne-pășător și rece ca omul, care șiie, că măne diminează, în zorile zilei va trebuil să moară înecat de gazurile unei comete nebune, care în răřăcirea ei, ca și când i-ar fi fost prea strâmt universul, s'a abătut prea aproape de sfera pacinică a pământului nostru. Ce era să fac? Ziarele scriseșteră coloane întregi despre această închipuită primejdie, daseră intervieuri cu Flammion și alte genialități astronomiche și ajunseră la concluzia, că a sosit ziua din urmă: răřuiala cu moarte...

Eu m'am împăcat de grabă cu sfârșitul acesta tragic, deși nu 'mpliniam pe-atunci încă 20 de ani și mai credeam, că undeva, depare, suspină după storurile ferestrii un suflet bun și bland după mine. Regretam, — dacă regretam ceva, — numai faptul, că nu pot fi ca măne în zori de zi lângă liniștea aceea dragă, ca să mor alătura de ea, îmbrăřășându-o și lipindu-mi buzele arse de dorul unei sărutări, de gurișa ei mică și îspititoare. Faptul acesta îl regretam și de aceea, — nu pot s'o contest, — gândul morții mă umpluse de durere și de suferință. Nu regretam viața, nu regretam mansarda mea fără de farmec și fără de lumină, ci regretam sărutarea dulce, pe care ea nu mi-o dase, pe semne, ca să mă reînforțe mai fără și să î-o cer mai cu socoteală și cu mai mult temei, decât acel al dragosteii de băiat, pe care nu poți zidi perspectiva unei căsătorii... Acum, că s'apropiaz sfârșitul

ori cărei vieții pământene, mă durează inima, că nu m'am născut mai înjurând și nu mi-a iost dat să-nălăncui vîeașa mea de ființă ei. Blăstămam în gândul meu procedura aceasta nemiloasă a sortirii și scoficii, că numai eu singur sunt nedrepișii pe toată față pământului. Durerea mea creșteă cu fiecare pas, ce-l să-cream spre matca Dunării albastre și singurătatea mea în lumea aceasta o simțiam tot mai mult. Îndeosebi din clipa, în care am trecut vadul apei și-am dat să urc pe cărăruile pietruite și cercuite cu tușiuri din dreapta Dunării, fără simțiam nerostul. Era adecăt atâtă cântec pe cărăruile acesteia, atâtă cântec, și atâtă veselie, că mi se părăea o crudă nedreptate ce se făcea cu mine. De ce eram eu singur? De ce nu putea fi și ea alătura de mine? Cu cât mai ușor mi-ar fi sfârșitul, dacă aș avea-o acă la dreapta mea, s-o sănătățis de trupul meu, să-i simtesc frâgezimea și tinerețea, bătăia inimii și clocoțul săngelui în vine...

Gândurile acestea mă munciau, căci zeci și sute de perechi treceau alătura de mine. Pe culmea dealului, în făgădăie, răsună cântec de vîoară și tremură pe ferestri lumina scânteioare a lămpilor electrice, iar din când în când s'auzau acorduri duioase, apoi strigăte scurte și chiote de veselie. Acolo era și o lume aparte: era o lume de oameni, cari nu căutau să deslege problemele mele și nu căutau să "nelegească", că de ce trebuie să moară. În clipa aceea nu se mai gândiau nici la cometa Halley, deși pentru capriciile ei se refugiașeră acăi, ci căutau să moară veseli. Iși încheiașerau scocelea cu lumea aceasta și dacă mai aveau vră-un dor, era acela de-ași face sfârșitul căt mai senin...

Nu mai puteam suporta atâtă cântec și atâtă exces de veselie și de-aceea am căutat să mă refugiez și eu undeva, unde să, gănesc liniște și tăcere. De cealaltă parte, în vale duceă o cărăruie mai mititică și mi-am luat înspre aceasta drumul. Cât voiu fi mers, nu mi-am putut da seama, dar m'am pomenit, că stau în față unei crâșme, în care tremură o lumină slabă și mititică, ce da să moară. Pe la mese stau ființe mohorâte, cu fețele cernite, ca și sufletul meu, și închinău lăcuse din păharele pe jumătate goale. Am simțit, că ceva mă atrage înspre lăcașul acesta și am intrat fără ezitate și fără bună sara, dacăndu-mi doar două degete la pârlărie, chipul ca și când aș da binețe. Intrarea mea n'a făcut nici un zgromot și nu m'a băgat în seamă nimic. Abia m'am așezat pe scaun și m'am pomenit înainte și eu cu o sticluș de vin și cu pătrarul pe jumătate plin. Am început să gust, asemenea ca celilâț și eu beutura roșieică și să privesc, ca și ei, dus, pe gânduri. Toți de-acăi eram pe semne de-opotrivă: oameni năcăjiți și fără nici un căpătar în lume...

Așa am stat noaptea 'ntreagă și numai spre dimineață, când stelele începură a se perde una căte una și doar luceafărul de mai sfârșuită pe bolță, am

început să mă gândesc la căte mai am să fac naință morții. Mă gândiam numai la ea, scumpă, și nu știa ce mi-a venit să-i scriu o scrisoare din pragul morții. Am cerut hârtie și-am început să astern slove mărunte, luându-mi dela ea adio și rugându-o, să mă ierte și să mă uite, că trebuie să mă despărte de ea pentru totdeauna. Dar am mai pus eu atâtă desnădejde în scrisori, ca atunci și am scris mereu, până ce mi-am simțit capul greu și pleoapele obosite iar răsuflarea din ce în ce mai grea. Am privit atunci în jurul meu și mi s'a părut, că Halley trece pe deasupra pământului și otrăvește lumea cu gazurile ei. Necunoscuști mei prieteni căzuseră cu capul pe mese și păreau, ca niște morți. Mi-am adunat și eu puterile din urmă, am pus scrisoarea în plic, am scris adresa și cu o ultimă sforsare am aruncat-o bîrbașului, care se călăină și el după tarabă, strigându-l: *expedi-a-o!*

După un timp am simțit o căldură grozavă în spate, ca și cum măr li împuns cineva cu o mii de ace. Am ridicat greioiu capul și m'am întors. Pe geamurile crâșmei se strecură un znop de raze aurii și pătrundea înăuntru cântec de paseri de prin tușiurile din apropiere. M'am frecat la ochi bine, am privit jur împrejur și am căscăi ochii mari. Crâșmarul s'a apropiat de mine, mi-a făcut un compliment și m'a 'ntrebat, dacă am dormit bine? Am sărit atunci, ca mușcat de șarpe și m'am restit la el:

— Bine, n'äm murit? Cometa Halley?

— Prostie, domnule, să mai crezi astronomilor, — și începă să-și frece mulțumită mâinile și să mă 'ntrebe, dacă doresc un răchiu ori o supă caldă?

— Dar scrisoarea?

— Am expediat-o, n'ai teamă, eu servesc pe mușterii mei exact.

Am simțit atunci, că se năruie crâșma pe mine și că mor a doua oară. Cum, nebunul acesta trimise scrisoarea în care i-am cerut ei, să mă uite, să mă uite pe totdeauna?

— Fire-al al dracului!, — i-am răspuns mâniaos și m'am repezit pe usă afară, ca un nebun...

La vreo lună de zile am cedit prin ziare, că se logodise ființă aceea, la care am finit atât de mult. Am mai plâns, am mai suspinat și am uitat apoi. Acum, că dominul Victor Anestin a scris iar despre cometa rătăcitoare, despre nebuna aceea de Halley, mi-a venit în minte din nou pățania din noaptea aceea de-acum patru ani și m'am întrebat încet: Ce mi-a făcut mie cometa Halley?

Radu Mărgean.



Biserica sfintilor fără-de-nume.

VICTOR EFTIMIU

Din lemn de salcie, Ispas, făcea fluere pentru copii și din lemn de soc făcea flante pentru păstori. Lucră toată săptămâna, iar sămbăta se duceau în târg și le vindea. Erau fluere albe vărgate cu șerpi, flori și pasări. Cu un vârf de fier înrosit, Ispas zugrăvea tel-de-fel de chipuri de lemn fraged. Fluierile lui aveau glasul dulce, melodios.

Parcă pusese în ele toată tristețea sufletului său stinsher. Copil sărac, se pomenise în lume orfan, crescut de mila lumii. Acum, că era mare, se rușină să trăiască din ce-i dădeau alii și începă să lucreze ce se pricepea și el. Făcea fluere și le vindea în târg, la început câte două-trei, mai târziu câte treizeci și patruzeci. Cumpărau păstorii din toate părțile să umple câmpile de glasul lor, cumpărau moșnegi, să cânte seara, la vatră. Toate pădurile fluerau acum pline de glasul măngăetor, subfire, al flautelor lui Ispas. Părea că un stol de mierle și privighetori căzuse din cer și se risipise prin munți și prin sate. Cine nu știa să cânte, se rugă de Ispas și Ispas îi arăta cum să susle și cum să miște degetele. Mai târziu, când toate imprejurimile învățaseră să cânte și când văză el singur ce frumos știe să facă chipuri, cu fierul înrosit, Ispas începă să zugrăvescă icoane și să le vânză pe la mănăstiri.

Tot umblând prin locuri sfinte, mireazma de tămâie și cuvintele din scriptură începură să-l farmece. S-ar fi făcut călugăr, dar nu se prea împăca el cu oamenii acei grași, cari nu foloseau la nimică, și de cări spuneau sătenii că trăesc ca trântori. Ispas ar fi vrut să facă mai mult ca sfintile lor.

Într-o zi trecând pe lângă o biserică veche, năruită, un gând mare-i umplu inima de bucurie. Ce-ar fi dacă s-ar apuca și el să facă o biserică? O biserică nouă, închinată sfintilor fără-de-nume, apostolilor ce propovăduiseră la răscrucile drumurilor și misiunile neștiute de niimeni, sfintilor mucenici pe care niimeni nu-i cinstește în zile de sărbătoare.

Zile intregi îl munci gândul acesta și fără să știe cum, într-o bună dimineață, Ispas se apucă de lucru. Cumpăra un locșor lângă biserică cea veche și din vremea care-i prisosea, cea mai mare parte o petreacă lucrând. Se duceau în fiecare zi la târg și cumpăra cele trebuințoase. Singur a săpat temelia, singur a înfipătă cel dintâi stâlp. A copt olane singur, a cioplit stranile luni în sir, a adus lespezi din munte, a făcut catapiteasma, a făcut sfeșnice de nuc, a dat la rindea masa cea sfântă, a zugrăvit icoanele și a umplut de sfinti toți pereții de lemn ai bisericei. Dar toate astea le-a făcut aşa de incet și de greu!

Ani întregi a muncit Ispas, neajutat de niimeni, batjocorit de toți. Când era vremea frumoasă punea

olanele la soare; când plouă, zugrăvia chipurile sfintilor; când viscoleă, ședea la vatră în bordeul său, și cioplea spetezele stranelor. În nopțile lungi ale iernii a scris el, după o biblie împrumutată, Evanghelia cea mare a bisericei, însemnând cu litere roșii începutul fiecărui rând și a transcris psaltilia, tot cu roșu însemnând începutul fiecărui psalm.

Când fură toate gata, o măngăere fără seamăn fi cuprinse sufletul.

Cei cari îl batjocoriseră până atunci, se minunau acum și veneau la el să asculte învățărurile Domnului. Veneau bâtrâni și femei, din sate depărtate, să-i lumineze. Ispas le spunea de viață lui Isus Cristos, de pildele și suferințele lui, iar fărani ascultați pe gânduri și plecau și de acolo înseninăți, cu sufletul mai bun. Numai călugării dela mănăstirea învecinată nu voiau să audă de predicile lui Ispas. Nici unul însă nu venea să asculte ce frumos vorbește oamenilor, cum îi îndeamnă să fie buni și iertători, cum sătuește pe fiecare și cum ajută pe cei nevoiași. Îl bârfeau fără nici o dreptate; săfătua că oamenii să nu se mai ducă la el și căutați să-i facă alte neajunsui și mai mari.

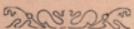
Dar lui Ispas nu-i păsa de toate astea. Liniștit slujiuă dimineață, când omul trebuie să-și ridice privirile spre Dumnezeu, ca să-l ajute în ziua aceea, slujiu și seara, când trebuie să ne rugăm tatălui nostru din ceriuri, să ne dea somn liniștit. Se rugă în bisericuță săracă, unde nici policanu reștrăucia și nici cădelinile de argint nu fumeagă. Ispas își făcea datoria cum și-ar fi făcut-o cei dintâi creștini; fără mult alai, fără podoabe. Căci potirele de aur, candelile și cădelinile de argint, crucile cu pietre neterminate, molifelnile jesute în fir și toate lucrurile strălucitoare, umbrește cuvântul Domnului, la în biserică lui Ispas numai cuvântul Domnului strălucă. Nici căntecul frumoase asemenei arhanghelilor nu erau în biserică nouă. Căci în glasurile felurite, melodică se astfel de cetele de căntăreți, cuvintele nu se deslușesc și înțelepicuiea lor răsună în pustiu. Acolo, Ispas slujea în haine negre, lungi și aspre, cită Evanghelia cu glas respicat, bâtrânesc, și învățatura lui intră — neștirbită — în urechile și "n" sufletelor oamenilor. Năveau nici dascăli, nici paraciseri, căci socotea răspunsurile lor de prisos. În fiecare zi citea el o parabolă și-o tălmăcea. Preotii din alte părți spuneau de el că e eretic, că nu slujește după rândurile canoaenelor, că niemu nu-l-a hirotonisit pe dânsul și că-l aşteaptă osândea cea de veci. Ispas își făcea semnul crucei și se minună că oamenii aceștia nu-și văd de treabă și credeă că Domnul e mulțumit de chipul cum își înțelege el menirea. Dar iată că într-o zi o pădure se aprinde pe vârful unui munte; după aceea se deslăuntru furtuna cu fulgere și tunete cumplite.

Trăznetul căzuse pe bisericuța sfintilor fără-de-nume și-o aprinse. În câteva clipe se alese praf și

cenușe din toată truda lui de-o viață. Ispas plecă fruntea și zise:

„Se vede că lui Dumnezeu nu i-a plăcut fapta mea și mă pedepsește. Făcă-se voia *Lui!* Cine știe... Poate rostul meu pe lume eră să fac ca și ceilalți frați întru Domnul, să nu stric rânduiala veche“.

Își ceră iertare dela sfintii călugări ai mănăstirei vecine și-i rugă să-l primească printre dânsii. Ei se bucurără foarte de pocăința rătăcitului și-l puseră în rândul lor. Acolo trăi Ispas viață îndelungată, fără să facă nimic — ca și ceilalți călugări. Trăi viață umilită și tîhnită a mănăstirii și muri, ca și ceilalți, necunoscut de nimeni, împăcat la gândul că și-a făcut datoria, mulțumit că erezia din trecutul său a fost nimicită cu desăvârsire, prin focul cel dumnezeesc. Pe urma lui, însă, au rămas fluerile de soc, făcute în tinerețe, fluerile cu glas melodios, cari mai cîntă și azi, umplînd toate pădurile și munjii de slava numelui său.



CRIMA LUI SYLVESTRE BONNARD

Roman de ANATOLE FRANCE — Trad. de VASILE STOICA

— 18 —

Din 3 până în 5 Maiu.

L'am văzut dar pe maestrul Mouche, tutorul Jeanei. Eră în cabinetul său de lucru. Mărunt uscat, fără vlagă, față-i pare de colb de pe hărtoage. Un animal cu ochelari; nici nu îl poți închipui fără ochelari. Și l'am auzit pe maestrul Mouche; are un glas de sfârlează și vorbește în termeni aleși, dar mi-ar fi plăcut mai mult, să nu-și aleagă terminii. Și l-am observat pe maestrul Mouche; e foarte ceremonios, și te chioresc mereu de sub ochelari.

Maestrul Mouche e fericit, aşa-mi spunea; și încântat de interesul, ce-i port fetiei. Dar dumnealui crede, că omul n'a venit pe pământ, ca să-și petreacă. Nu, n'a venit de aceea; și ca să fiu drept, trebuie să spun, că ori care-i de părerea asta, când e în apropierea lui, aşa de puțin e recreativ. Să teme, nu cumva, procurându-i prea multe plăceri, să i se dea fetii o ideie greșită și primejdioasă despre viață. Și după căt imi spuneă, de aceea a rugat pe doamna de Gabry, să nu ia fetița decât arar, la sine.

Mă despărții de colbului meu notar și colbuita sa cameră, cu o învoie în regulă, — tot ce vine dela maestrul Mouche, și în regulă, — de a vedea în cea dinăzi joi din lună pe domnișoara Jeană Alexandre, la domnișoara Préfere, institutoare, strada Demours, Ternes.

În cea dinăzi joi din Maiu, mă dusesi deci la domnișoara Préfere, al cărei stabiliment îmi fu semnalat de departe prin o firmă cu litere albastre. Firma astă-mi dete întâia deslușire despre caracterul domnișoarei Vir-

ginia Préfere, pe care avui mai târziu prilejul de a îl studia deplin. O servitoare holbată îmi luă îndată carta, și mă lăsa, fără un cuvânt de nădejde, într-o sală de așteptare, plină de miroslu acela sarbăd, particular sufragierilor din casele de educație. Dușumeaua acestei săli fuse cerută cu o energie aşa de neindurată, încât credeam, că n'o să fac nicădoi pași dincolo de prag. Observând însă, spre norocul meu, că dinaintea scaunelor sunt aşezate câteva bucăți de pânură, izbutii în sfârșit, călcând succesiv pe căte una dintre aceste insule de lână, să ajung până în colț, lângă cămin, unde cauzui sfârșit pe un scaun.

Eră pe căminul acesta, într'un pervaz mare aurit, o tablă care se intitulă, cu gotice ca văpăia: „Tabla de onoare“ și conțineă o mulțime de nume, printre cari însă nu avu placerea, să aș și pe al Jeanei Alexandre. După ce cetei de mai multe ori numele elevilor, cari s'au distins în ochii domnișoarei Préfere, și văzui, că nu vine încă nime, începu să-mi cam pierd răbdarea. Domnișoara Préfere ar fi izbutit cu siguranță, să statornicască pe domeniile sale pedagogice, tacerea absolută a văzduhurilor, dacă n'ar veni vrăjile în stoluri, ca să-și țină în curtea ei cioroborul. Eră o plăcere, să le auzi. De văzut însă cum să le vezi prin geamurile spoite? Trebuie să mă mulțumesc cu priveliștea ce-mi oferă sala. Căci de sus până jos, eră chindisită numai cu desemne executate de penzionarele instituțui. Eră o lume întreagă pe cei patru pereți: vestale, flori, colibi, columne, volute, bă și un cap enorm al lui Tatjus, regele Sabinilor, îscălit Estelle Mouton.

Admiram cam de multișor energia, cu care invinovățise domnișoara Mouton sprâncenele zbârlite și ochii iritați ai veciului războinic. Un zgromot ușor, mai ușor ca zurului unei frunze uscate în vânt, mă făcu deodată să-mi întorc capul. Într-adevăr însă nu eră vreo frunză uscată, ci domnișoara Préfere. Venia cu mâini împreunate, păși așa de domol pe oglinda podelelor, de-a fi crezut că-i o sfântă din „Legenda de aur“, alunecând pe clestarul unor ape. Sunt sigur însă, că nici cu un alt prilej nu m'ar fi făcut domnișoara Préfere, să mă cuget la aceste fecioare așa de îndrăgite de sufletele mistice. Căci ne vorbind decât despre față, aducăte mai mult cu un măr păstrat, de vreo gospodină cuminte, iarna întreagă în podul casei. Pe umeri avea o pelerină cu ciucuri, care în sine nu oferia nimic deosebit, dar pe care o purtă de parcări fi fost niște odăjdii, sau insignile unei slujbe înalte.

Îi explicai scopul vizitiei mele și ii detei scrisoarea de introducere.

— Așa dar ai vorbit cu maestrul Mouche, îmi zise dânsa. Ce face? E sănătos? Căci e un om așa de cinsti, așa de...

Nu isprăvi, ce avea de spus, și privirile i se ridică spre tavan. Mă uitai și eu într'acolo și detei cu ochii de un fel de dantelă de hârtie în spirală, atârnată de candelabru, menită, după societatile mele, să

atragă muștele, și, prin urmare să le abată dela perva-zurile aurite ale oglinziilor, și tablei de onoare.

— Am întâlnit pe domnișoara Alexandre la doamna de Gabry și am putut aprecia îndeajuns caracterul distins și inteligența pătrunzătoare a acestei fetițe. De oarece cunoșteam odinioară pe bunicii săi, mă simt îndemnat, să-mi arăt acum față de dânsa interesul, ce mi-l insuflau ei.

Drept ori ce răspuns, domnișoara Préfère suspină adânc, își apăsa misterioasa sa pelerină pe piept și începă să priviască din nou spirala de hârtie.

Însfărât îmi zise:

— Domnule Bonnard, deoarece dta ai cunoscut pe domnul și doamna Noël Alexandre, îmi place să cred, că și dta deplângă, ca domnul Mouche și ca mine, speculațiunile nebune, cari i-au dus la ruină și le-au cufundat copila în mizerie.

Și ascultând cuvintele acestea mă gândiam, că-i mare vină, să fi nenorocit, și că vina asta e de neier-tat, când cei năpăstuiți au fost multă vreme vrednici de pizmuit. Cădereea lor ne răzbună și ne măgulește, și nu cunoaștem indurare.

După ce-i declarai cu toată sinceritatea, că nu mă pricpe de loc la afaceri de bani, o întrebai, mulțumită-i cu domnișoara Alexandre, sau ba?

— Cu copila asta, nu-i chip, să ieșă la capăt, îmi răspunse domnișoara Préfère.

Și-și luă o ținută încruntată, ca să-mi exprime simbolic situația, ce i-o creia și elevă așa greu de îmblinzit. Apoi revenind la sentimente mai calde, îmi zise:

— Fetiță nu-i lipsită de inteligență. Dar nu se poate hotărî să învețe metodic.

Ce domnișoara ciudată domnișoara Préfère! Când umblă nu-și ridică picioarele, iar când vorbiă nu-și mișcă buzele. Fără a mă opri mai mult asupra acestor particularități, îi răspunsei, că metodele sunt, fără îndoială, ceva excelente, și că în privința asta am toată încredere întrânsa, dar, însfărât, când e vorba, că știu ceva, tot una-i, dacă ai învățat într'un fel sau într'altul.

Domnișoara Préfère făcu domol un semn de tăgadă. Apoi îmi zise suspinând:

— Ah domnule, persoanele streine de muncaeducației, își fac idei foarte greșite în privința asta. Sunt sigură, că vorbesc tuți cu cele mai bune intenții, dar ar face mai bine, cu mult mai bine, dacă ar lăsă-o asta în seama persoanelor competente.

Nu mai stăruii, ci o întrebai dacă pot vedea fără zăbavă pe domnișoara Alexandre.

Dânsa se uită lung la pelerină, ca și când ar ceta din amestecul ciucurilor, ca dintr'un zodiар, răspunsul și îmi zise însfărât:

— Doamnișoara Alexandre are acum o repetiție. Căci aici cele mari învăță pe cele mici. Asta se numește: învățământ mutual... Dar aș fi foarte nemânăgăiată, să fi venit de geaba până aici. O chem îndată,

dă-mi voie, pentru mai multă regularitate, să-ți înscriu numele în registrul vizitatorilor.

Se duse la masă, deschise un caiet gros, și scoțând de sub pelerină scrierea maestrului Mouche, o strecuă între file, zicându-mi:

— Bonnard, cu d, nu-i aşa? Iartă-mă că stăruiu asupra acestui amănunt. Dar eu sunt de părere, că numele proprii își au ortografia lor. La noi, domnule, facem deprinderi anume cu numele proprii... cu numele istorice, bineînteles.

După ce-mi scrise numele cu o mână dibace, mă întrebă, dacă nu cumva poate adăugă vreun titlu oarecare, ca d. p. fost negustor, slujbaș, rentier, sau altceva. Căci în registrul dumneiei este o coloană anume pentru titluri.

— Bine, domnișoară, îi zisei, dacă și cu tot prețul să-ți umpli coloana, scrie acolo: membru al Institutului.

Pelerina ce-o vedeam înainte-mi era fără îndoială a domnișoarei Préfère; ființă, care o purta însă, nu mai era de loc dânsa; era alta, atrăgătoare, fericită, radiosă, numai urâri și măglurii. Ochiile zimbăiu, cretele-i de pe față zimbăiu, și erau multișoare, - gura, încă-i zimbăiu, dar numai cu un colț. Și vorbiă, și glasul i se potrivia admirabil cu înfățișarea cea nouă: era fagur de miere, nu altceva.

— Spuneați aşadară, că drăguța asta de Jeană, e foarte inteligentă. Aceeaș observație am făcut-o și eu din partea mea, și-s mândră că aveam aceeaș părere. Fetița astă îmi insuflă într'adevăr foarte mult interes. Cu toate că-i nici vioale, are, ceea ce numesc eu: fire fericitoare. Dar iertătă-mă că abuzez de clipele dvoastră prețioase.

Și chemă servitoarea, care era acum și mai holbată, și mai zăpăctă decât mai adineauri, și dispără îndată cu poruncă, să înștiințeze pe domnișoara Alexandre, că o aşteaptă domnul Sylvestre Bonnard, membru al Institutului.

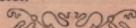
— Vai, ce înfățișare ai, copilă, ce ești!, murmură domnișoara Préfère cu o blândețe de mamă, așezându-i mai bine gulerul.

Jeană avea într'adevăr o înfățișare foarte ciudată. Părul, strâns în ceară și prinț într'o retea, din care scăpă în suvițe, brațele-i slabute strâns până la cot în mânci de lustră, mâinile-i roșii de degeratură, și pentru cari se simțiă cam stinghîrită, rochia-i prea scurtă, de sub care răsăriau niște ciopri prea lungi și niște ghete scălciate, o sfioră de sărit, petrecută, ca o cingătoare în jurul mijlocului, toate acestea făcute din Jeană o domnișoară puțin prezantabilă.

— Prostuțoi!, susțină domnișoara Préfère, care de data astă nu mai părăscea o mamă, ci un fel de soră mai în vîrstă.

Apoi se strecuă din sală, alunecând ca o umbră pe oglinda dușumelei.

— urmează —



Trei cărți literare noi.

1. Gheorghe Stoica: „ALTE VREMURU“. Preful 2 cor. În acest volum, care este al treilea în „Biblioteca scriitorilor dela noi“, ce apare sub auspiciile Asociației, se zugrăvesc înduioșătoare scene într-o limbă frumoasă și curată românească. Volumul are peste 300 de pagini și e deosebit de interesant dela ‘nceput până la sfârșit.

2. Stefan Lázár – Al. Ciura: „FLOAREA BETULIEI“. Preful cor. 1:80. Un splendid roman din epoca asiro-babiloniană zugrăvind slăsitoarea tragedie a temutului Holofern, care pornește să cucerească lumea. Nimeni nu i se poate opune, căci brațul lui dărâmă tot, numai frumoasa și fermețătoarea oreveacă: Iudita – Floarea Betulei – îl supune cu dragoste sa, ca apoi să-i taie capul și să-și scape neamul de peire.

3. Horia P. Petrescu: „VĂDUIOARA“. Preful 1 cor. E la noi în Ardeal înțâia colecție de monoloage pe care diletanții le pot predă cu succes și spre mulțumirea publicului, la serate teatrale. Fiecare monolog e plin de spirit și de veră și autorul a umplut cu acest volum de monoloage un mare gol în literatura noastră dramatică.

Toate aceste trei cărți noi au apărut în editura „Librăriei S. Bornemisa“ din Orăștie și se pot procură pentru suma de K. 4'80.

Colectiile „Cosinzenii“

de pe anul I. și II. se pot comanda dela administrația revistei pentru :: suma de cor. 15— ::

Abonații noștri noi, cari doresc să aibă revista noastră dela început, le capătă amândouă colecțiile pentru suma de 13 coroane.

CĂRȚI LITERARE NOU

— Depozit la „Librăria S. Bornemisa“ în Orăștie. —

| | |
|--|------|
| Gh. Stoica: Alte vremi, povestiri | 2— |
| Ion Agârbiceanu: Schițe și povestiri | 2— |
| Al. Ciura: Aminfiri | 1:60 |
| I. Dragoslav: Volintirii | 1:80 |
| L. Brebreanu: Frâmânlări | 1:50 |
| V. Eftimiu: Poemele singurătății | 2— |
| A. Fogazzaro: Misterul Poetului, roman | 1:80 |
| St. Lázár: Floarea Betulei, roman | 1:60 |
| S. Bornemisa: Almanahul scriitorilor dela noi | 1:60 |
| A. Hamat: Noua lege militară | 2— |
| E. Boria: Versuri flăștăru | —60 |
| S. Bornemisa: Cele mai frumoase, poezii poporale | —60 |
| H. P. Petrescu: Văduvioara și alte șase monoloage | —1— |
| Ion Gorun: Știi Românește? | —30 |
| Alina G.: Artă de a vorbi în societate și diferite ocazii | —60 |
| Irimescu-Căndeaș: Aurel Vlaicu | —60 |
| Brătescu-Voineschi: Întuneric și Lumină, nuvele și schițe | 2— |
| Bucura Dumbravă: Pandurul, roman | 3— |
| Vhlaufă: La gura sobei | 2:50 |
| M. D. Rădulescu: Lei de peatră, poezii | 3— |
| Onițiu: Din cele trecute vremi | 3— |
| Hodoș: Masa ieftină. Găurile măncărilor | 1:20 |
| Iosif St. O.: Cântece, ed. II. | 2— |
| Antonescu: Studii asupra educației morale și estetice | 3— |
| Constantinescu I.: Din problema educației | 3— |
| Rousseau: Emil, sau despre educație, trad. de Adamescu | 2:50 |
| E. Rostand: Romântioșă, comedie în 3 acte | —40 |
| Moldovan S.: Ardealul II. Timururile de pe Murăș | —90 |
| O. Goga: Din umbra zidurilor, poezii | 2— |
| I. Slavici: Mara, roman | 2— |
| G. Flaubert: Salambo, roman trad. de L. Daus | 2— |
| Virgiliu: Eneida, trad. de Pandelea | 2:50 |
| D. Pătrășcanu, Timotheiu Mucenicul | 2— |
| N. Zaharia: Ce este fericirea | 1— |
| N. Zaharia: Amorul | 1— |
| Rădulescu-Codin: Făi-Frumos, povesti | —30 |
| I. Claretie: Drapelul, povestire trad. de Z. Bărbulescu | —30 |
| I. Agârbiceanu: Datoria, nuvele și schițe | —30 |
| I. Rădulescu: Povestile lui Perrault | —30 |
| Carmen Silva: Povestile unei Regine | —30 |
| V. Conta: Încercări de metafizică | —60 |
| M. Maeterlinck: Sora Beatrice, Miracol, 3 acte tr. Minulescu | —30 |
| D. Stern: Bulgaria săngerândă | —60 |
| Honoré de Balzac: O afacere întunecoasă | —40 |
| R. Bringer: Spioniile lui Napoleon | —80 |
| Wells G. H.: Prinii oameni în Lună | —80 |
| Eftimiu V.: În temnițele Stambulului | —40 |
| Onoto Vatana: Priveghetoarea Japoneză | —40 |
| Memoriile lui Napoleon | —80 |
| Anghel C.: Răscăolele din 1907 | —80 |
| Domnia și defronarea lui Cuza-Vodă | —80 |
| Eroii Unirii: Jefila lui C. Negri | —80 |
| Marchiza de Pompadour | —80 |
| Napoleon în Rusia | —80 |

— Pentru porto să se trimînd deosebit 10—30 bani de fiecare carte. —

— Porto recomandat cu 25 bani mai mult. —